

# ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

## Η ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΟΣ ΚΑΜΠΗ

Η «Φωνή» από της πρώτης στιγμής καθ' ἄπειδύθειστὸν τραχὺ καὶ λαχαρί ἀγῶνα πρὸς ἀνόρθωσιν τῆς συνεχῶς φθινούσης Σαλκιδικῆς εἰς ἔν σημεῖον κυρίως συνεκέντρωσε τὰς προσπαθείας της καὶ ἐπεζήτησε τὴν συνδρομὴν τοῦ ἀνωτέρου Διοικητικοῦ ὑπαλλήλου ὡς ἐκπροσώπου τῆς Κυβερνήσεως.

Τὸ σημεῖον τοῦτο εἰς ὅ κατέτεινον πᾶσαι αἱ ἐνέργειαι τῆς «Φωνῆς» εἶνε τὸ παρουσιάζον τὴν Χαλκιδικὴν ἀπὸ συγκοινωνιακῆς ἀπόψεως. Ἡθέλησεν ἐν πλήρει ἐπιγνώσει τῆς σοβαρᾶς ἀποστολῆς, καὶ εἰλικρινῶς ποθοῦσα τὴν πραγμάτωσιν τοῦ ἔξαγγελθέντος ἀπὸ τῶν πρώτων φύλλων λιτοῦ μὲν ἀλλάτοσοῦτον δυσχεροῦς προγράμματος, νὰ στραφῇ πρὸς τὴν λύσιν τοῦ συγκοινωνιακοῦ ζητήματος πρὸς τὴν εἰχεν ἀποτελματωθῆναι καὶ βαθμηδὸν παρεπέμπετο εἰς τὰς Ἑλληνικὰς Καλλένδας. Ἡ σπουδαιότης τοῦ ζητήματος τούτου καταφαίνεται ἡδη ἐτὶ ἐναργῆς καὶ αἱ προκύπτουσαι διαδικατῆς ἐκκρεμότητος τούτου συνέπειαι ἄκρως ἐπιζήμιοι. Διότι ἐφ' ὅσον διὰ τὴν ἔλλειψιν ὁδῶν οὐδαμῶς διευκολύνεται ἡ πρὸς τὸ κέντρον καὶ πρὸς ἄλληλα ἐπικοινωνία τῶν χωρίων τῆς Χαλκιδικῆς ἐφ' ὅσον ἐπιέτηδη δεμία κίνησις δημιουργικὴ παρατηρεῖται εἴτε ἐπὶ πνευματικοῦ, βιομηχανικοῦ, γεωργικοῦ ἢ ἄλλης τινὸς φύσεως ἐπιπέδου, ὥστε ἡ ἐλπὶς τῆς καλλιτέρας αὔριον νὰ τονώσῃ τὴν παραπαίουσαν κοινωνίαν καὶ συγκρατηστὴ ταύτην ἀπὸ τοῦ ὀλέθρου, ὃν διανοίγητελεία ἀπόγνωσις, ἐφ' ὅσον καὶ παρὰ τῶν ἐν τῇ Βουλῇ ἡ Γερουσίᾳ ἀντίπροσώπων μας οὐδὲν χαρμόσυνον ἀγγελμα καταφθάνει ἄλλὰ παρατείνουσι καὶ οὗτοι τὴν μακρὰν τοῦ τόπου διαμονήν, ἀφυπνιζόμενοι σπανιώτατα διὰ ν' ἀρπάσουν ψυχία τινὰ ἐκ τῆς κυβερνητικῆς Τραπέζης ἵνα διὰ

τούτων σώσωσι τούς πτωχοὺς Λαζαρούς, ἐφ' ὅσον τέλος καὶ ἐκ τῶν γηγενῶν ἡ προσφύγων τῆς Χαλκιδικῆς τῶν δυναμένων νὰ στασιάσωσι κατὰ τῆς μοιρολατρείας καὶ χωρήσωσιν ἐπὶ τὴν ἀναγέννησιν παρασύροντες τὰ πλήθη, οὐδεμία κίνησις ἐκδηλοῦται, τίποτε πλέον δὲν ἀπομένει εἰμὴν ν' ἀπορρίψωμεν ὡς περιττὰ τὰ ἐλάχιστα ἐφόδια δι' ὃν ὑπὸ τῆς φύσεως ἐπροικίσθημεν καὶ νὰ κινημένην τὴν κεφαλὴν ἵνα δεχθῶμεν τὸν ζυγὸν, ὅστις ἐπιβάλλεται εἰς τοὺς δειλιῶντας ν' ἀτενίσωσι τὸ φῶς καὶ νὰ στραφῶσι πρὸς τὰ ὄψη.

Τοιαύτη διαφαίνεται ἡ εἰκὼν ὑπὸ τὸ πρῆσμα ψυχραίμου καὶ ἐνδελεχοῦς ἔξετάσεως. Εἰκὼν παρουσιαζομένη πάτυχως διὰ μίαν μόνον ἔλλειψιν, τὴν ἔλλειψιν τῆς Συγκοινωνίας, τῆς ἐπαράτου αὐτῆς νόσου ὑφῆς ἐπὶ ἔτη κατατρύχεται ἡ Χαλκιδικὴ ἢ ἄλλοτε ἀνθούσας πόλεις καὶ ἐκατοντάδας χιλιάδων κατοίκων περικλείουσα, σήμερον δὲ οὐδὲ τὸ δέκατον δυναμένην νὰ διαθρέψῃ.

Ἔσως δῆμος σήμερον νὰ μὴ ἐθρηνοῦμεν τὴν κατάπτωσιν τῆς Χαλκιδικῆς καὶ νὰ μὴ προσηρχώμεθα ἡμεῖς οἱ τὴν ἀνάστασιν καὶ τὴν πρόοδον εύχηθέντες καὶ νοσταλγήσαντες, κακῶν μάντεις. Ἔσως νά ἡλλαλάζομεν τὴν στιγμήν ταύτην καὶ πλήρεις ἐνθουσιασμοῦ νὰ δραματιζόμεθα τὸ ἀποκαλυπτόμενον μεγαλεῖον τῆς Χαλκιδικῆς, ἃν ἐν τῷ παρελθόντι ἐπεδεικνύομεν ζωηρότερον ἐνδιαφέρον, μεγαλειτέραν ἐπιμονὴν καὶ ὀλιγωτέραν εύπιστίαν. Διότι ἀτυχῶς διεβουλολήθημεν πάντοτε μὲ ὑποσχέσεις, διότι ἀτυχῶς ἐνδιαφέρθημεν περισσότερον διὰ τὴν εύτυχίαν τῶν ἄλλων χωρίς ποτὲ διὰ τὸ καλὸν τῆς Χαλκιδικῆς νὰ συνεγνωθῶμεν. Ὅπεστηρίζαμεν οἱ μὲν ἄλλους πολιτευτάς, ξένους πρὸς τὸν τόπον, οἱ δὲ ἐτέρους ἐκδιωχθέντας ἐκ τῶν πα-

τρίων χωμάτων καὶ ἐνομίσαμεν ὅτι τὸ καθῆκον μας συνίστατο εἰς τοῦτο μόνον νὰ ἐκλέξωμεν καὶ ἡμεῖς διὰ τὸν βουλευτὰς καὶ νὰ ἐνισχύσωμεν τὸ κόμμα. Τὴν ἐπαύριον τῶν ἔκλογῶν ἀπεσυρόμεθα ὡς ἀτυχεῖς ἀπομιμηταὶ ἐνὸς Κιγκινάτου εἰς τὸν ἀγρὸν τῆς ἀναπαύσεως, προσπαθοῦντες νὰ μαντεύσωμεν ἀνπάλιν θ' ἀναζητούμεθα καὶ θὰ ἀπηλαύναμεν ἐνὸς γεύματος ἢ ἐνὸς μειδιάματος.

Καὶ τώρα πλέον ἐφθάσαμεν εἰς τὴν μᾶλλον ἐπικίνδυνον καμπήν. Ο Πολύγυρος καθ' ἐκάστην φθίνει, τὰ Μουδανιά καὶ ἄλλα χωρία ἀπειλοῦν νὰ τὸν ἀπογυμνώσουν ἐκ τῶν διαφόρων ἀρχῶν, νομίζοντα ὅτι κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον θὰ ἀποφύγουν καὶ ταῦτα τὴν ἐπικειμένην καταιγίδα.

Πανταχόθεν τῆς Χαλκιδικῆς αὐξάνει τὸ ρεῦμα τῆς ἀστυφιλίας καὶ τρέχουν πάντες πρὸς τὴν θεσαλονίκην πρὸς ἐξεύρεσιν ἐργασίας καὶ ἐξασφάλισιν ἐνὸς μέλλοντος. Ο λόγος τῆς κινήσεως ταύτης εἶνε εὑεξήγητος. Καθ' ἄπειδύθειστὸν τῆς Χαλκιδικῆς αὐξάνει τὸ ρεῦμα τῆς ἀστυφιλίας καὶ τρέχουν πάντες πρὸς τὴν θεσαλονίκην πρὸς ἐξεύρεσιν ἐργασίας καὶ ἐξασφάλισιν ἐνὸς μέλλοντος. Ο λόγος τῆς κινήσεως ταύτης εἶνε εὑεξήγητος. Καθ' ἄπειδύθειστὸν τῆς Χαλκιδικῆς αὐξάνει τὸ ρεῦμα τῆς ἀστυφιλίας καὶ τρέχουν πάντες πρὸς τὴν θεσαλονίκην πρὸς ἐξεύρεσιν ἐργασίας καὶ ἐξασφάλισιν ἐνὸς μέλλοντος. Ο λόγος τῆς κινήσεως ταύτης εἶνε εὑεξήγητος. Καθ' ἄπειδύθειστὸν τῆς Χαλκιδικῆς αὐξάνει τὸ ρεῦμα τῆς ἀστυφιλίας καὶ τρέχουν πάντες πρὸς τὴν θεσαλονίκην πρὸς ἐξεύρεσιν ἐργασίας καὶ ἐξασφάλισιν ἐνὸς μέλλοντος.

Δι' ὑστάτην φορὰν καλοῦμεν ὅπὸ τὰ ὅπλα τούς ἀνυπότακτούς, τοὺς ἀρχηγούς τῶν χωρίων, τοὺς βουλευτάς μας, τὸν Μητροπολίτην καὶ τὸν Νομάρχην νὰ σπεύσωσι πρὸς σωτηρίαν τῆς κινδυνευούσης Χαλκιδικῆς. Νὰ κρατήσωσι μετάσθετούς τὰ ὅπλα τῆς θελήσεως, ἐπιμονῆς καὶ τοῦ ἐνδιαφέροντος καὶ νὰ προβῶσιν ὡς ἀκάματοι μαχηταὶ διὰ τὴν ἐκπόρθησιν τοῦδε ἄλλους εύαλωτους καὶ διῆμάς τόσον δυσπορθήτου Δημοσίου Ταμείου, ὅπου ἀ-

ΙΔΡΥΤΗΣ-ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ  
Ν. Χ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΕΤΑΙ: ΥΠΟ ΤΡΙΜΕΑ. ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ

Ἐσωτερικοῦ Δραχμᾶς 60

Ἐξωτερικοῦ Διερ. 1γγλ. 12

ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡ. 1

ΕΤΟΣ Α:

ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 27

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ

19

ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1930

000 XXXXXXXXXX 000

Η ΧΑΛΚΗ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΙΝ ΤΟΥ 1821

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς προσεχοῦς ἐνάρξεως τῶν ἔωρῶν τῆς ἐκατονταρίδος τοῦ ἀπελευθερωτικοῦ ἀγῶνος τοῦ 21, ἡ Φωνὴ ἡ ἀρχίσοδη μοσιεύσατὴ δρᾶσιν τῆς Χαλκιδικῆς ἔξασφαλίσασα πρὸς τοῦτο τὴν πολύτιμον συνδρομὴν τοῦ ἐκλεκτοῦ της συνεργάτου κ. Γ. Παπανικολάου ιατροῦ (Γ. Σκωτ) ὅστις εἶνε ὁ ἀρμοδιώτερος νὰ ὅμιλησῃ ἐπὶ τοῦ ιστορικοῦ τούτου ζητήματος, καθόστιν ἐπὶ δεκάδας ἔτῶν ἐπιβάλλεται εἰς τοὺς δειλιῶντας ν' ἀτενίσωσι τὸ φῶς καὶ περιελθῶνταν ἀπασαν τὴν Χαλκιδικήν, συνέλεξεν ἐπιμελῶς πᾶν ὅτι ἀφορᾷ τὴν πολυπαθῆ ταύτην ἐπαρχίαν καὶ μαρτυρεῖ περὶ τῆς σπουδαίας συμβολῆς αὐτῆς εἰς τὸν μέγαντα τοῦ 1821.

πὸ ἐτῶν ὡς "Ομηροί ἔχουν ἐγκλεισθῆ τὰ χρήματά μας, οἵ φόροι, αἱ ἐλπίδες μας,

"Ἄσ προσέξωσιν αὐτὴν τὴν φορὰν νὰ μὴν φανῶσιν ἰππόται. Νὰ μὴ δεχθῶσι πλέον ἀνακαχὴν καὶ ν' ἀπορρίψωσιν ἀσυζητητεὶ τοὺς δρους. Νὰ κατακτήσωσι τὸν δημόσιον θησαυρὸν καὶ διὰ τῶν λαφύρων ἔνα μόνον σκοπὸν νὰ ἐκπληρώσωσι, ΤΗΝ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΝ.

Τότε ὅλοι θὰ ἐξέλθωμεν εἰς ὑποδοχὴν τῶν ἀξίων μας πολεμιστῶν διὰ τὸν στεφανώσωμεν μὲ δάφνας εύγνωμοσύνης διὰ τὴν ἀπελευθερωσίν μας ἐκ τοῦ δυσβαστάκτου ζυγοῦ τῆς κακοδαιμονίας. Τότε θὰ αἰσθανθῶμεν διὰ εἰστὰς πτυχὰς τῶν ψυχῶν μας ὑπνῶτους τὰ αἰσθήματα ἐκεῖνα, ἄτινα ἀνεζήτει ὁ ἀρθρογράφος τῆς παρελθούσης Κυριακῆς διὰ τὸν ἔορτασμὸν τῆς κακοτοντας τηρίδος.

Φ.



ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ  
ΚΥΡΙΑΚΗ  
19  
ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1930

# ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΠ)ΚΗΣ

ΕΠΙ ΤΗ ΕΚΑΤΟΝΤΑΕΤΗΡΙΔΙ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΜΑΣ ΠΑΛΙΓΓΕΝΕΣΙΑΣ

## ΜΙΑ ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΑΝΑΣΚΟΠΗΣΙΣ ΤΣΥΦΡΟΛΟΥ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ ΕΠΑΙΞΕΝΗ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΕΠΑΝΕΣΤΑΣΙΝ ΤΟΥ 1821

\*Υπό Γ. Παπανικολάου Ιατροῦ (Γ. Σκώτ)

Α !

"Ολοι μας, λίγο πολὺ, ξέρουμε άπο τὴν ιστορίαστι ἡ Χαλκιδική κατὰ τὸν Ἀρχαίους χρόνους, καὶ ίδια κατὰ τὸν χρόνους τοῦ Φιλίππου, τοῦ βασιλέως τῆς Μακεδονίας, ἔφθασε εἰς τὸν κολοφῶνα τῆς δόξης καὶ τῆς εὐημερίας. Ως ἡ πλουσιωτέρα καὶ προσφιλεστέρα ἀποικία τῶν Ἀθηνῶν καὶ ἄλλων τῆς παλαιᾶς Ἑλλάδος πόλεων, ἡ Χαλκιδική ἔφθασε σ' ἓνα ιετοιο πολιτισμό, σὲ μιὰ τέτοια ἀνθηρὰ κατάστασι καὶ ἀνάπτυξι κολοσσαία, ἀφοῦ περιελάμβανε τότε 32 ἀκμαζούσας μεγαλουπόλεις καὶ ἀριθμοῦσε περὶ τὰς 500.000 κατοίκων, ὥστε ὁ πολὺς Δημοσθένης σ' ἓνα ἀπὸ τὸν περιφήμους λόγους τοῦ κατὰ τὸν Φιλίππου ἔχαρακτήρισε τὴν πρωτεύουσαν τῆς Χαλκιδικῆς, τὴν "Ολυνθον, τὴν παρατάσσουσαν περὶ τὰς δέκα χιλιάδας ἀλκιμιών μαχητῶν, ὡς τὸ προπύργιον τῶν Ἀθηνῶν! Καὶ πράγματι μετὰ τὴν πτῶσιν τῆς Ολύνθου καὶ αἱ Ἀθῆναι κατέρρευσαν....

Μετὰ τὴν ἐκ θεμελίων ὅμως ἀνασκαφὴν ὑπὸ τοῦ Φιλίππου τῆς περιφήμου Ολύνθου καὶ τὴν καταστροφὴν καὶ τὸν ἄλλων ἀκμαζούσων πόλεων τῆς Χαλκιδικῆς αὕτη ἥρχισε νὰ παρακαλῇ καὶ ἔκτοτε μέχρι τῶν ἡμερῶν μας, ἡ ιστορία ὀλίγιστα ἀναφέρει ἀξια λόγου γεγονότα λαβόντα χώραν εἰς τὴν πολὺ παθὴ αὐτὴν χερσόνησον, καὶ τὸ σπουδαιότερον ἡ ιστορία ἀγνοεῖ - ὡς φαίνεται - εἰς τὰς λεπτομερείας τὸν ὄδον ποῦ ἔπαιξεν ἡ μικρὰ αὐτὴ γυναίκα τῆς περιμαχῆτου Μακεδονίας κατὰ τὴν μεγάλην τοῦ "Ἐδνονος ἔξεγερσιν" κατὰ τὴν Επανάστασιν τοῦ 1821 - καὶ πρὸ πάντων ἡ ιδιαιτέρα πατρὸς μας ὁ Πολύγυρος....

Πολλοὶ ισως παραξενευθοῦν ἀκούοντες τὸ Πολύγυρος ἀντὶ

τοῦ συνήθους Πολύγυρος. Εἰς ἡμέρας θὰ ἐπιτρέψῃτε νὰ ἔχω τὴν γνώμην ὅτι, ἡ ὀρθωτέρα γραφὴ εἶναι Πολύγυρος καὶ ὅχι Πολύγυρος, καὶ τοῦτο, διότι ἀνέκαθεν ἡ κωμόπολις μας ὀνομάζετο Πολύγυρος, καὶ ἡ ἀρχαιοτέρα σφραγὶς τῶν Σχολείων μας φέρει τὴν φράσιν «Σχολεῖα Πολυγέρου» ὅχι βέβαια ἐκ τοῦ πολὺ καὶ γέρος· διποὺς ὅλοι μας ἐκ πρώτης ὄψεως καὶ ἀντιλήφθεως δυνάμεθα νὰ ἐτυμολογήσωμε, ἀλλὰ ἀπὸ τὸ πολὺ καὶ ιερὸς πολύ-ιερός-Πολύγερος.

Καὶ εἶναι ἡ ἐτυμολογία αὐτή, ὅχι τυχαία καὶ αὐθαίρετος, ὅπως πολλοὶ οἴστως θὰ νομίσουν, ἀλλὰ στηρίζεται εἰς σοβαρόν, ὅπωσδήποτε, ἐπιχείρημα, ἐπιχείρημα ὑποστηριζόμενον ὑπό τινων ἀρχαιολόγων, τοποθετούντων ἀκριβῶς στὴ θέση τοῦ Πολυγύρου, ἡ κάπως νοτιώτερον αὐτοῦ, τὴν περίφημον ἀρχαίαν πόλιν Ἀπολλωνίαν. Επειδὴ δὲ αὕτη ἥτο ὡς γνωστὸν ἀφιερωμένη εἰς τὸν ὀραῖον θεὸν Ἀπόλλωνα, καὶ εἶχε πολλὰ ιερὰ αὐτοῦ, ὀνομάσθη καὶ ὁ τόπος, ὅπου ἔκειτο τὸ πάλαι αὕτη, πολὺ ιερὸς τόπος, καὶ ἐπιβοηθούσης, ὡς φαίνεται, καὶ τῆς παραδόσεως, ἡ ἐπὶ τοῦ τόπου τῆς Ἀπολλωνίας κτισθεῖσα μετέπειτα πόλις ἔλαβε τὸ ὄνομα πολὺ ιερὸς (τόπος) Πολύγερος.

Εἶναι ὅμως ἐκτὸς πάσης ἀμφισβητήσεως ὅτι τὰ ἀνωτέρω μόνον κατόπιν ἐπισταμένης ὑπὸ εἰδικῶν μελέτης καὶ τοπικῶν ἀνασκαφῶν, θὰ εἴνει δυνατὸν νὰ λάβουν τὸ χρῖσμα τῆς ιστορικῆς βεβαιότητος. Οπωσδήποτε, οὔτε ὁ ὑποτιθέμενος πολὺς γύρος, οὔτε τὸ δῆθεν πολὺ γερὸ κλῖμα, δύνανται ἀρκούντως νὰ δικαιολογήσουν τὴν ἐτυμολογίαν τῆς ὀνομασίας καὶ μόνον ἡ ἀνωτέρω ἔκφρα-

σθεῖσα γνώμη φαίνεται διτὶ πλησιάζει πρὸς τὴν ἀλήθευταν...

Δυστυχῶς δὲν δυνάμεθα νὰ δικαιοδοσίαν του ὅλα τὰ Χάσια καὶ λεγόμενα χωριά τῆς Χαλκιδικῆς. Οἱ φόροι τοὺς ὅποιους κατέβαλεν ἡ Χαλκιδική εἰς τὸν Σουλτάνον ἥσαν-ώς ἀναφέρει ἡ ιστορία - όρθιδοι τινὲς ἐκ χρυσοῦ καὶ ἀργύρου τὰς ὅποιας οἱ κάτοικοι τῆς Χαλκιδικῆς διὰ τὸν Βοεβόδα ὅφειλον νὰ στέλλουν στὴν Κωνιόπολι. Αναφέρεται μάλιστα, ὅτι πολλὲς φορές, ἐνεκα ἀνεχείας. οἱ κάτοικοι τῆς Χαλκιδικῆς ἐπρομηθεύοντο τοιαύτας ὁμόδους ἐκ χρυσοῦ καὶ ἀργύρου ἐκ Φλωρεντίας τῆς Ἰταλίας καὶ κάποτε καὶ ἀπὸ τὰ Γιάνενα, ἵσως ἀπὸ τὸν τσιγκούνην μεγάλου τον καὶ αἰσχροκερδέστατον μεγαλέμπορον Ἀλῆ-Πασᾶν. Ο Πολύγυρος, τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, ἀριθμοῦσε 1600 σπῆτια, ἡκαμάζει δὲ ὑφ' ὅλας τὰς ἱπόψεις καὶ εἶχε νὰ ἐπειδείξῃ ἄνδρας διακρινομένους διὰ τὴν μόρφωσίν των καὶ τὰ ἀκραιφνῆ καὶ πατριωτικά τατα αἰσθήματά των, καθὼς καὶ πολλὰ ἄλλα χωριά τῆς Χαλκιδικῆς, τὰ ὅποια ἐπίσης ἡκαμάζον καὶ εὐημέρουν. Μίαν πολὺν διαφέροντα σελίδα τῶν ιστορικῶν γεγονότων τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, σελίδα τελείως ἀγνωστη, τὴν ἀποίαν κατώρθωσα νὰ καταρτίσω ἀπὸ τὰς διαφόρους περιστροφές της προκρίτου Πολυγυρινοῦ, ζήσαντος καὶ δράσαντος κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, μία τέτοια σελίδα ὃποιαν διακαλύψω σήμερον εἰς ὑμᾶς, παρακαλῶν, ὅπως καὶ πᾶς ἄλλος συμπατιώτης μας διστις καὶ απετέλει αὐτοδιοίκητον ἐπαρχίαν ὃποιαν ὑπὸ τὴν Διοίκησιν ιδίου

Διοικητοῦ, ΒΟΕΒΟΔΑ καλούμενου, ὅστις εἶχεν ὑπὸ τὴν δικαιοδοσίαν του ὅλα τὰ Χάσια καὶ λεγόμενα χωριά τῆς Χαλκιδικῆς. Οἱ φόροι τοὺς ὅποιους κατέβαλεν ἡ Χαλκιδική εἰς τὸν Σουλτάνον ἥσαν-ώς ἀναφέρει ἡ ιστορία - όρθιδοι τινὲς ἐκ χρυσοῦ καὶ ἀργύρου τὰς ὅποιας οἱ κάτοικοι τῆς Χαλκιδικῆς διὰ τὸν Βοεβόδα ὅφειλον νὰ στέλλουν στὴν Κωνιόπολι. Αναφέρεται μάλιστα, ὅτι πολλὲς φορές, ἐνεκα ἀνεχείας. οἱ κάτοικοι τῆς Χαλκιδικῆς ἐπρομηθεύοντο τοιαύτας ὁμόδους ἐκ χρυσοῦ καὶ ἀργύρου ἐκ Φλωρεντίας τῆς Ἰταλίας καὶ κάποτε καὶ ἀπὸ τὰ Γιάνενα, ἵσως ἀπὸ τὸν τσιγκούνην μεγάλου τον καὶ αἰσχροκερδέστατον μεγαλέμπορον Ἀλῆ-Πασᾶν. Ο Πολύγυρος, τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, ἀριθμοῦσε 1600 σπῆτια, ἡκαμάζει δὲ ὑφ' ὅλας τὰς ἱπόψεις καὶ εἶχε νὰ ἐπειδείξῃ ἄνδρας διακρινομένους διὰ τὴν μόρφωσίν των καὶ τὰ ἀκραιφνῆ καὶ πατριωτικά τατα αἰσθήματά των, καθὼς καὶ πολλὰ ἄλλα χωριά τῆς Χαλκιδικῆς, τὰ ὅποια ἐπίσης ἡκαμάζον καὶ εὐημέρουν. Μίαν πολὺν διαφέροντα σελίδα τῶν ιστορικῶν γεγονότων τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, σελίδα τελείως ἀγνωστη, τὴν ἀποίαν κατώρθωσα νὰ καταρτίσω ἀπὸ τὰς διαφόρους περιστροφές της προκρίτου Πολυγυρινοῦ, ζήσαντος καὶ δράσαντος κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, μία τέτοια σελίδα ὃποιαν διακαλύψω σήμερον εἰς ὑμᾶς, παρακαλῶν, ὅπως καὶ πᾶς ἄλλος συμπατιώτης μας διστις καὶ απετέλει αὐτοδιοίκητον ἐπαρχίαν ὃποιαν ὑπὸ τὴν Διοίκησιν ιδίου

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

## ΑΝΑΓΚ. ΠΛΕΙΣΤΗΡΙΑΣΜΟΣ

## ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

## «Νύμφη άνυμφευτος»

«Εί τέλης άποκτησαι υῖδην, έπα-  
ρε γυναικα ἔγκων» συμβουλεύει ξ-  
νας γηραιός Πολυγυρινός.

Στή ζωή δύως σπανίως μπορεῖ  
να ἔχῃ κανεὶς αὐτή την τύχη, γιατί  
δύον και ἀν πολλαὶ σύγχρονοι Εῦναι  
δὲν ἀναμένουν τὸ «ἔσονται οἱ δύο  
εἰς σάρκα μίαν» γιὰ νὰ γενθοῦν τὸν  
ἀπηγορευμένον, ἐν τούτοις ή γα-  
τηρ σπανίως διογκύνται και ἀς ἔχῃ  
δέξαν ή Πειρα και ή Ἐπιστήμη.

Ἐνα δύως Σκερντεόπουλο τοῦ  
ζεκίνησε ἀπὸ τὴν παραμεθόριον τοῦ  
Ἀχμέτ Ζώγου γιὰ νὰ ἔργασθη ὡς  
ὑλοτόμος στὰ δάση τοῦ Ἀγ. Ορούς  
ἐστάθη τυχηρό. Ἡ Τατάνα τὴν δ-  
ποίαν περνῶντας ἀπὸ τὸ χωριό μας  
ἔμνηστεύθη, σὰν πολυπροκομένο  
κρούτισι εἰχε σπεύσει νὰ ἑτοιμάζῃ  
ἀπὸ μηνῶν εἰς τὰ σπλάχνα τῆς τὸν  
διάδοχον. Φαίνεται δύως ὅτι κατά-  
ληλος ζώνη δέν ἐπέτρεπεν εἰς τὸ ἔ-  
τοιμαζόμενον νὰ καταστήσῃ ἐμφανῆ  
τὴν παρουσίαν του. Πλάνη, βλέπε-  
τε, τὸ ὅτι τὰ βάσανα τῆς ζωῆς ὁρί-  
ζουν ἀπὸ τῆς γεννήσεως. Αἱ φιλό-  
στοροι μητέρες μας προσπαθοῦν νὰ  
μᾶς συνηθίσουν στὰ βάσανα τῆς ζω-  
ῆς εὐθὺς μόλις τὰς κατευθίσωμεν  
γνωστήν τὴν εἰς τὰ σπλάχνα τῶν  
ὑπαρξιῶν μας. Αἱ μὲν παράνομοι γιὰ  
νὰ μὴ φανερωθῇ τὸ μυστικὸν, αἱ δὲ  
νόμιμοι γιὰ νὰ μποροῦν και κατά-  
τὸν χρόνον τῆς ἔγκυιαστύνης νὰ λικ-  
νίζωνται ὑδηπαθῶς εἰς τὰς ἀγκάλας  
ὑποχρεωτικῶν καβαλλιέρων, ὑπὸ  
τοὺς ἥχους τοῦ νανονιστικοῦ ἔιτα-  
σίον ἥ τοῦ μυστικοπαθοῦς ταγκό.

Ἄλλα τὸ μίσος τῶν γειτόνων ποὺ  
ἀγωνιεῖ καλύτερα ἀπὸ τὸν δράκον-  
τα τοῦ χρυσομάλλον δέρατος φαίνε-  
ται, πῶς κάτι ἐμπινύόισεν εἰς τὸ αὐ-  
τὶ τῆς Ἀστινομίας.

«Δεσποινίς Τατάνα, ἀν ἔχετε μπε-  
ιπέκο ἥ μπεμπέκα μέσου στὰ σπλά-  
χνα σας, προσέξατε τὴν ζωὴν του, για  
τὶ εἴμεθα ὑποχρεωμένοι νὰ ἔπαγ-  
νηντων ἐδήλωσεν δ ἀπτυνόμος εἰς  
τὴν κληθεῖσαν Τατάναν.

«Ἐννοού σας, κὐρι ἀστινόμε. Μεί-  
νατε ἡσυχος.»

Αἴγες ἥμέρες ἀργότεροι κατέφθα-  
σεν ὁ μνηστήρος μετά τοῦ πατρός του.  
Ἄλλ'είτε διότι δέν κατάλαβε τίποτε

(Συνέχεια ἐκ τῆς 3ης σελίδος)  
φα ἥ σημειώσεις ἥ  
και ἔκ παραδόσεως  
πληροφορίας τοιαύ-  
της σημασίας, προβῆ  
εἰς τὴν δημοσίευσιν αὐτῶν, ίνα  
οὕτω κατωρθωθῇ σὺν τῷ χρό-  
νῳ ἥ ὑπὸ εἰδικῶν λεπτομερῆς  
και ἀκριβῆς, κατὰ τὸ μᾶλλον  
και ἡττον, περιγραφὴ και ἔ-  
ξιστόρησις τῶν ἐν Χαλκιδικῇ  
γεγονότων κατὰ τὸν ὑπὲρ  
τῆς ἀνεξαρτησίας τοῦ Ἐδρους  
μας ἀγῶνα εἰς τὸν δόπον κα-  
τέβαλε γενναῖον τὸν φόρον και  
εἰς κρῆμα και εἰς αἴμα και ἥ  
μικρὰ αὐτη Χερσόνησος, ἥ  
Χαλκιδική, ἥ Ἑλληνικωτάτη  
τὴν γλῶσσαν και τὸ φρόνημα  
αὐτη ἀκρόπολις τῆς περιμαχῆ-  
του Μακεδονικῆς γῆς.

(Συνέχεια εἰς τὸ ἐπόμενον)

Αριθ. 2704

Ἐν Ἀρναίᾳ σήμερον τῇ 17 Ὁκ-  
τωβρίου ἥμέρᾳ Παρασκευὴ τοῦ χι-  
λιοτοῦ ἐννεακοσιοστοῦ τοιακοστοῦ  
1930 ἔτους ὁ ὑποφαινόμενος συ-  
βολαιογράφος και κάτοικος Ἀρ-  
ναίων Μηνᾶς Κολύμβας διορισθεὶς  
ὑπάλληλος ἐπὶ τοῦ πλειστηριασμοῦ  
κατότιν παραγγελίας τοῦ ἐπισπεύ-  
δοντος Ἀθανασίου Δ. Σαμαρᾶ, ἐμ-  
πόρου κατοίκου Πολυγύρου, ποὺς  
τὸν κλητῆρα τῶν ἐν Χαλκιδικῇ  
Πρωτοδικῶν Ιωάννην Σαραφιανὸν  
κατασχόντα δυνάμει τῆς ἵπ' ἀριθ.  
20 ἔ. ἔ. ἐκδέσεώς του, τῇ ἴδιᾳ πα-  
ραγγελία τοῦ δανειστοῦ Ἀθανασίου  
Δ. Σαμαρᾶ τὰ ἔξης κινητὰ τοῦ ὀ-  
φειλέτου Λεωνίδα Τσότσου κατό-  
κου Στρατονίκης συγκεντρωμένα ἐν  
τῇ τοποθεσίᾳ «Λογάριαση» τῆς πε-  
ριφερείας Στρατονίκης, ἦτοι 11000  
ἔνδεκα χιλιάδες δκάδες ξιλάνθρα-  
κας, και ἴδων, ὅτι ταῦτα ὑπόκεινται  
εἰς φυδοάν, ἐπόμενος δὲ τῷ ἄριθμῳ  
898 τῆς Πολ. Δικονομίας προσδιο-  
ρίζων ἥμέραν πλειστηριασμοῦ τὴν  
26 Ὁκτωβρίου ἐνεστῶτος ἔτους  
1930, ἥμέραν Κυριακὴν ἀπὸ τῆς  
10 π. μ. ὥρας μέχοι τῆς δωδεκάτης  
ὥρας τῆς αὐτῆς ἥμέρας ἐν τῇ ἐν-  
ταῦθα κεντρικῇ πλατείᾳ. τόπῳ συ-  
νιθεῖ τῶν πλειστηριασμῶν.

Ἡ κατακύρωσις γενήσεται εἰς  
τὸν τὰ πλείονα προσφέροντα μετὰ  
παρέλευσιν τῷων λεπτῶν, τῆς ὥρας  
ἀπὸ τῆς τελευταίας προσφορᾶς, δι-  
δομένου σημείου κατακυρώσεως διὰ  
σκαπανίου ἥ κρόδωνος· καλοῦνται

εἴτε διότι δέν ἔδωσε σπουδαίαν ση-  
μασίαν, ἐφιγυράσιε εἰς τὸν περί-  
πατον παρὰ τὸ πλευρὸν τῆς εὐγό-  
νου μηνιστῆς του. Παρηγγέλθη μά-  
λιστα τετράπαχος ἀμνὸς και ἔγινε  
ἔνα τοικούθερο γλέντι, ίσως γιὰ νὰ  
διασκεδάσοιν τὴν Τατάνα ποὺ τὴν  
εἶχε στενοχωρήσει λίγο ἥ ἀστυνομία

Καὶ τώρα δλοι διερωτῶνται. - Δὲν  
κατάλαβε ἀρα γε τίποτε δ γαμβόδ  
ἥ δέν ἔδωσε σπουδαία σημασία στὸ  
πρόγμα; Στὸν αἰῶνα μας βεβαίως  
δὲν εἶναι παράδοξον νὰ συμβαίνῃ  
τὸ δεύτερον.

Ἄλλως τε τὶ καλύτερον δῶρον  
θὰ μποροῦσε νὰ κάμη μιὰ προκομ-  
μένη γύμφη τὴν ἥμέραν τῶν γάμων  
τηρ τὸν ἀγατημένον τῆς νυμφίου  
ἀπὸ ἓνα χαριτωμένον μπεμπέκον.  
διὰ τὸν ὅποιον δέν ἔχει χύσει οὗτος  
οὔτε σταγόνα ίδρωτος;

Πρόσοδος. Ἐξέλιξις. Πολιτισμός,  
20ος αἰών.....

Καὶ ἐπὶ τὴν εὐκαιρία δῶς ἥθικόν!!!  
συμπέρασμα ἔνι ἀνέκδοτον.

— Τὶ ζῶν εἶνε ὁ ἀνδρωπος; ἐ-  
φωτά ὁ δάσκαλος τῆς φυτικῆς ἔνα  
μαθητάκον-«Κερασφόρον» ἀπαντᾷ  
ὁ μαθητής. «Υποζύγον» φωνάζει  
κατοίκος ἄλλος προπέτης.

«Σιωπὴ ἀνόητοι» δρύνεται ἔξαλλος  
ὅ δάσκαλος.

Μὰ ἀμέσως ἀκούεται ἥ φωνὴ  
τῆς μοντέρνας δασκαλίτους ποὺ  
ἔμπαινε ἔκεινη τὴν στιγμὴ και ἀ-  
κούσει τὴν ἐφωταπόκουσιν.

«Μὲ συγχωρεῖτε, ἀγαπητὲ συνά-  
δελφε, τὰ μικρὰ ἔχουν δίκη.

«Ο ἀνδρωπος—δῆλος οἱ ἀνδρε-  
σίνε κερασφόρα και ὑποζύγια. Κε-  
ρασφόρα μὲν γιατὶ σᾶς τὰ περνᾶμε,  
ὑποζύγια δὲ γιατὶ τὰ κοινβαλάτε-

«Υπάρχει ἀντίρρησις Κύριοι;

Αρναίᾳ 1930  
ΘΥΜΝΙΟΣ

δὲ πάντες οἱ θέλοντες νὰ γίνωσιν  
ἀγορασταὶ αὐτῶν, ἵνα προσέλθωσι  
και πλειστηριασμοῖς, τῆς πρώτης  
προσφορᾶς ὁρισθεὶσης ὑπὸ τοῦ ἐ-  
πισπεύδοντος εἰς δοαχκάς μίαν  
κατ' ὅκαν.

Παραγγέλω δὲ τὸν ἀριθμόδιον κλη-  
τῆρα, ἵνα κατὰ Νόμον προβῆ εἰς  
τὴν κήρυξιν τοῦ πλειστηριασμοῦ

κατὰ τὰ ἐκτεθέντα συντάσσον τὴν  
προσήκουσαν ἔκδεσιν.

Ἐγένετο ἡ παρούσα ἐν τῷ Συμ-  
βολαιογράφῳ μον κειμένῳ κάτωθι  
τῆς οἰκίας τῶν κληρονόμων Νικο-  
λάου Ζαμπόκα και βεβαιωθεῖσα  
ὑπεγράφη καρ' ἐμοῦ.

Ο Συμβολαιογράφος  
Τ. Σ. ΜΗΝΑΣ Ν. ΚΟΛΥΜΒΑΣ



*Πίνομε γάλα Τροφός*

Από 49 ἔτῶν μεταχειριζόμενος τὸ Γάλα «ΤΡΟΦΟΣ,,  
και ἔχομεν ὄγειαν, ήσυχιαν και ἀγάπην.

Μαζεύετε τὰς ἐτικέτας τοῦ Γάλακτος «Τροφός» διότι  
ἀνταλλάσσονται μὲ κερσίμα δᾶρα.

Ζητήσατε ἀπὸ τὸν παντοπώλην σας τὸ Γάλα «Τροφός».  
Τὸ Γάλα «Τροφός» κάμνει εὔφωστα βρέφη.

Μὲ 10 ἐτικέτες μὲ τὰ γράμματα «Γάλα Τροφός» λαμβά-  
νετε ἐν ὀδολόγιον «Μπρασελέ». (6)

## ΓΡΑΜΜΟΦΩΝΑ

## ΠΑΤΕ



Ἐφθασαν και πωλοῦνται μὲ μη-  
νιαίας δόσεις τὰ παγκοσμίου φήμης  
γραμμόφωνα και δίσκοι τοῦ οίκου ΠΑΤΕ.

Τελεία ἀπόδοσις φωνῆς.

Μία ἐπίσκεψις θὰ σᾶς πείσῃ.

Αντιπρόσωπος διὰ τὴν Χαλκιδικὴν  
ΘΕΟΔ. Β. ΘΕΟΔΟΣΟΥΔΗΣ  
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

**ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ  
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ  
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΟΛΥΓΥΡΩ**

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ  
Ν. Χ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

Χειρόγραφα δημοσιεύμενα ή  
μή δὲν επιστρέφονται.

'Εμβάσματα ἐπιστολαὶ κ. λ.  
Ν. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΝ  
ΠΟΛΥΓΥΡΟΝ

**( ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΙ )**

**Η ΔΗΘΕΝ ΕΠΙΤΥΧΙΑ**

Οὐδόλως αἰσθανόμεθα προδυμίαν νὰ συγχαρέμεν τὸν βουλευτὴν μας κ. Καλλιδόπουλον διὰ τὴν συγχώνευσιν τῶν ἐπαρχιακῶν Ταμείων δόσοις ταῖς Χαλκιδικῆς καὶ Θεσσαλονίκης καὶ διεργωτώμεθα τὶς ἀραγε εἰνε διεστρηθεὶς εἰς τὸν κ. Καλλιδόπουλον τὴν καταστρεπτικὴν διὰ τὰ συμφέροντα τῆς Χαλκιδικῆς ἰδέαν ταῦτην. Διότι ἀν ὑπῆρχε ἔπις νὰ γίνη νάπτοτε ἡ γέρνυσα Μυριόφυτου καὶ ἡ δόδος Βάλτης —Μουδανιῶν διὰ τῶν χρημάτων τοῦ Ἐπαρχ. Ταῦ. Χαλκιδικῆς. Ἡδη ἡ μὲν γέρνυσα θὰ μείνῃ ἡμιτελῆς, ἡ δὲ δόδος οὐδέποτε θὰ κατασκενεασθῇ. Εἶναι μάν ἀφελές νὰ πιστεύῃ κανεὶς διὰ τὸ διατεθόν χρήματα τῆς Θεσσαλονίκης διὰ τὴν Χαλκιδικὴν καὶ πάσῃ ἀπὸ μεγάλην μυωπίαν διτις δὲν βλέπει διὰ διὰ τῆς οὔτω διαλαλούμενῆς ἐπιτυχίας τῆς συγχώνευσεως οὐδέποτε θὰ ὑπάρχῃ φροντὶς διὰ τὴν ἐπαρχιακὴν δόσοις ταῖς Χαλκιδικῆς.

"Αν δ. κ. Καλλιδόπουλος θέλει νὰ ἐργασθῇ ὑπὲρ τῆς Χαλκιδικῆς δέον νὰ προσπαθήσῃ παντὶ σθένει, ένα μὴ γίνη ἡ καταστρεπτικὴ αὕτη συγχώνευσις.

**ΠΑΛΙΝ ΥΠΟΣΧΕΣΙΣ**

Τὴν ἁμεσον λύσιν ὅλων τῶν ζητημάτων μας καὶ πρὸ παντὸς τοῦ Συγκοινωνιακοῦ, ὑπεσχέθη δ. κ. Πρωθυπουργὸς πρὸς τὸν βουλευτὴν μας κ. Καλλιδόπουλον.

Τὰς ὑποσχέσεις αὗτὰς ἀκούσωμεν ἀπὸ 15ετίας ἐπανάλαμβανομένας στερεοτύπως παρὰ τῶν ἐκάστοτε Κυβερνητῶν. "Ἄς περ σέξουν δ. κ. Πρωθυπουργὸς καὶ οἱ βουλευταὶ μας. "Ἐὰν καὶ τὴν φοι ἀν ταῦτην διαψευσθῶσι αἱ τόσους κατηγορηματικαὶ δοθεῖσαι ὑποσχέσεις, δὲ λαδὲ τῆς Χαλκιδικῆς θὰ ἔχῃ δίαινον νὰ πιστεύῃ διὰ ἐμπατέσται αἰσχρῶς.

**ΝΑ ΤΙΜΩΡΗΣΙ ΑΥΣΤΗΡΗΣ**

Εἰς τὸ φύλλον τῆς παρελθούσης Κυριακῆς δὲν Νικήτης κ. Δ. Οικονόμου τὰ μάλα εὐπόληπτος καὶ ἀξιόπιστος ἀνὴρ, κατηγγειλεν ψεισμένην παράβασιν τοῦ τηλεγραφικοῦ ὑπαλλήλου διτις λόγῳ τῆς ἐγκληματικῆς τοῦ ἀμελείας ἔγενετο ἀφορμὴ ἀνεπανορθώτου κανοῦ. Εἰμεθα ἀπολύτως βέβαιοι διὰ τόσον δ. κ. Εἰσαγγελεὺς δόσον καὶ ἡ προϊστα-

**ΑΝΑΚΑΛΥΨΙΣ ΑΡΧΑΙΟΥ ΤΑΦΟΥ ΠΑΡΑ ΤΗΝ ΝΕΑΝ ΤΡΙΓΛΙΑΝ  
ΠΩΣ ΑΝΕΥΡΕΘΗΣΑΝ ΚΑΙ ΚΑΤΕΣΧΕΘΗΣΑΝ ΠΟΛΥΤΙΜΑ ΕΥΡΗΜΑΤΑ — Η ΑΞΙΕΠΑΙΝΟΣ ΔΡΑΣΙΣ ΤΟΥ ΕΚΕΙ ΣΤΑΘΜΑΡΧΟΥ**

Χάροις εἰς τὰς δραστηρίους ἐνεργείας καὶ τὴν ἵκανότητα τοῦ ἀστυνομικοῦ σταθμάρχου Νέας Τρίγλιας τὸ Μουσεῖον μας ἐπλουτίσθη διὰ νέων ἀρχαιολογικῶν θησαυρῶν, οἵτινες θὰ ἔξηφαν ὅντο ἄνευ τῆς ἐγκαίδου καὶ καταλλήλου αὐτοῦ ἐπεμβάσεως.

Λέγεται διτι πλησίον τοῦ νῦν συνοικισμοῦ Νέας Τρίγλιας ἔκειτο ἡ ἀρχαία πόλις Σπάρταλος, ἡτις ἦκμασεν μετὰ τῶν λοιπῶν πόλεων τῆς Χαλκιδι-

μένη τοῦ ὑπαλλήλου ἀρχὴ θὰ πατάξωσιν ἀντηρότατα τὸν δλως ἀκατάλληλον διὰ τοιαύτην ὑπηρεσίαν ὑπάλληλον, ἵνα ὅντως δοθῇ ἐν καλὸν παράδειγμα καὶ περισταλῆ ἡ παρὰ τινῶν ὑπαλλήλων ἐπιδεκυμένη παρημέλησις τῶν καθηκόντων τῶν ἔξης πλεῖστα κακὰ προκύπτουσιν.

**ΤΑ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ ΜΑΣ**

Δὲν γνωρίζουμεν τὶ σκέπτονται νὰ κάμωσι τὰ ἐν Θεσσαλονίκη ἔργαδεμενα δύο πρακτορεῖα αὐτοκινήτων τῆς συγκοινωνίας Χαλκιδικῆς. Ἐκεῖνο τὸ δόποιον ἡμεῖς ἀπαιτοῦμεν καὶ πρέπει νὰ γίνηται, διτις δὲν δημοσίευσιν ἀντούμηντα καλὰ καὶ δηγούμενα ὑπὸ ἐπιδεξίων καὶ πεπειραμένων σωφρόν, ἀφ' ἐτέρου δὲ δημοσίευσιν δημοσίευσιν καὶ συνεπεῖς ἵνα μὴ ἀναγνωρίζωνται οἱ ἐπιβάται εἴτε νὰ περιμένουν ἐπὶ δλοκλήρους ὁραστὴν ἐπικίνητον αὐτοκινήτου εἴτε νὰ διατεθόντων εἰπειταί τὸν καθημερινῶς εἰσποιητόμενα πιορὰ τῶν αὐτοκινητιστῶν δεκάδων. Ἐνεργεῖται δὲν αὐτῶν ἐπισκεψή τις τῆς δόδοι τοῦ λάχιστον ἔξουλη τῆς πόλεως τὸς τὴν οἰκίαν Δέλλιου ἡ μήπως ποιοκοδοτεῖται δὲν αὐτῶν κανεὶς ταπειόν ἀσφαλίσεως αὐτοκινητιστῶν;

**ΔΙΑ ΤΟΝ Κ. ΔΗΜΑΡΧΟΝ**

Ο Δῆμος ἀφοῦ ἀπαξ ἐσκέψηται δὲν κάμη οὐρητήρια, ἐπρεπε συγχρόνως νὰ φροντίσῃ διὰ τὴν καθαιρίτητα αὐτῶν. Διότι τώρα ἐπὶ δλοκλήρους ἐβδομάδας ούτε ἔνα τενεκὲ νερὸ δὲν ἔρριφθη καὶ εἰνε σχεδόν ἀδύνατον νὰ πλησιάσῃ κανεὶς.

Καὶ ούτω ὅχι μόνον κατέταστησαν ἀχρησταὶ διὰ τὸν διόν προορίζονται σκοπὸν, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν δημοσίαν ὑγίειαν.

Χάροις πλησίον τοῦ μέρους ἐνθαδετοῦ οἱ γεωργοὶ Γεώρ. Καράθανος καὶ Ὁδης. Βουδούρης ἐπ. Ν. Τρίγλιας ἐν ὧ

εἰργάζοντο εἰς τὸν ἀρχὸν τοῦ Κ. Χατζηαναστασίου ἀνεκάλυψαν ἀρχαῖον τάφον, ἐντὸς τοῦ διποίου, ἀνασκαφέντος ἐπιμελῶς, ἀνεῦρον δύο ἀργυρᾶ πλακῶν τοῦ μηνημίου, τὰς δι-

ποίας ὀσταύτως εἶχον μεταφέρει οὐτοι εἰς τὰς οἰκίας των.

Οἱ γεωργοὶ οὐτοι ἐσκόπουν νὰ συνεχίσουν τὴν ἀνασκαφὴν πρὸς εὔρεσιν καὶ ἀλλων ἀρχαῖων ἀντικειμένων, ἀλλὰ λόγφοις ἀκαταπαύστου βροχῆς ἀνέβαλον ταῦτην, ὅταν μάρτιον οὐτοι προέβη εἰς τὴν κατάσχεσιν αὐτῶν.

Τὰ εὐρήματα διατηροῦνται ἐν καλῇ καταστάσει, εἰδοποιηθῆται δὲ δὲν θεσσαλονίκη εφόρος ἀρχαιοτήτων ἵνα ἀποστείλῃ ὑπάλληλον καὶ παραλάβῃ ταῦτα.

Κατὰ τινα παράδοσιν εἰς τὸ μέρος ἐκεῖνο εὑρίσκονται καὶ καθημερινήν, τὸ δὲ ἐτερον ἀνδραῖον δρόμον, προτείναντα τόξον καὶ τὸ τρίτον ἀλέκτορα. Πάντα ταῦτα μετέφερον οἱ ἀντωτέρω γεωργοὶ κρυφίως εἰς τὰς οἰκίας των, δπου ἐνεργήσας, κατόπιν πληροφοριῶν, δ. αὐτοκινήτων δημοσίου Γ. Σωκλιώτης ἐρευναν τὰ κατέσχε μετά τῶν



**ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΛ. ΕΓΑΙΡΕΙΑ  
ΧΗΜΙΚΩΝ ΠΡΩΤΟΝ. ΚΑΙ ΔΙΠΑΣΜΑΤΩΝ**

Χημικὰ λιπάσματα ἀπλὰ καὶ σύνθετα

**ΓΕΩΡΓΟΙ,**

Γιὰ νὰ ἔξασφαλίσητε ἀφθόνον ἐσοδείαν καὶ ν' ἀποφύγητε τὰς ζημιας τίς σκωριάσεως, τοῦ λίβα καὶ τῆς ξηρασίας χρησιμοποιήσατε τὰ ὑπερφωσφορικὰ λιπάσματα, 0-16-0

Κοστίζει στὰ Μουδανιὰ 90 δραχ. τὸ σακκὶ γιὰ δύο στρέμματα. Γιὰ τὰ φτωχὰ χωράφια ὑὰ ὁρίστε τοῦ τύπου 4-12-3 μισὸ σακκὶ στὸ στρέμμα καὶ στοιχίζει 155 δραχ. στὰ Μουδανιὰ.

Απὸ τὰ πολυετῆ πειράματα τῶν γεωπόνων εἰς Γεώρ. Σταθμὸν Αγ. Μάμαντος ἀπεδείχθησαν τὰ τελείωτα.

Χρηγοῦνται ἐπὶ πιστώσει.

Γεν. ἀντιπρόσωπος Χαλκιδικῆς "Εγωσὶς Γεωργιών Συν)σμῶν

**N. ΜΟΥΔΑΝΙΑ**

# ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ

## Η ΔΕΙΑ ΤΗΣ ΓΥΜΝΑΣΤΙΚΗΣ

Πρώτοι οι όχαιοι "Ελληνες" έθεσαν τὰς βάσεις τῆς ἐπιστημονικῆς γυμναστικῆς. Φύσει δ' ἀνθρωπος ἀρέσκεται εἰς τὴν κίνησιν, ἐπομένως καὶ εἰς τὴν γυμναστικήν, ητος δὲν εἶναι ἄλλο τί ή κίνησις ἔναριστης τῶν μελῶν. Τὴν ἔμφυτον τάσιν πρὸς κίνησιν ὁνθμίζουσα ἐπιστημονικῶς ή γυμναστικὴ παρέχει ὅχι μόνον εὐχαρίστησιν ἀλλὰ καὶ ὀφελείας. Τοῦτο λοιπὸν σημαίνει γυμναστικὴ (ἐπιστημονικὴ ὁνθμησις τῶν κινήσεων τοῦ σώματος ἡμῶν σκοπὸν ἔχουσα τὴν ἔξασφάλισιν τῆς ὑγείας καὶ εὐεξίας τοῦ σώματος καὶ ἐπιδιώκουσα τὴν ἀνάπτυξιν τῆς ἀρετῆς τῆς ψυχῆς καὶ τὴν εὐαριστίαν τῶν μελῶν) (Σώματος ὑγείαν ἔκποροις καὶ μελῶν εὐαριστίαν καὶ ψυχῆς ἀρετῶν)-Αριστοτέλης-. Πάντες τέλος ἔχαρακτήρισαν τὴν γυμναστικὴν ὡς τὸ ἐπωφελέστερον τῶν μαθημάτων διότι ἐνῷ τὰ ἄλλα μαθήματα ἀναπτύσσουν ἐν μέρος τοῦ ἀνθρώπου, ή γυμναστικὴ ἀπέτεται δολοκλήρου τοῦ ἀνθρώπου, διότι καὶ τὸ σῶμα γυμνάζει καὶ πάσας τὰς δυνάμεις τῆς ψυχῆς ἀσκεῖ, ἰδίως δὲ τὸ ὑφος, τὴν ἀνδρείαν, τὸ ἀρρενωπὸν. Έκτὸς δύος αὐτοῦ ἴδιαίτεραι περιστάσεις τοῦ "Ἐθνοῦς" ἡμῶν ἐπιβάλλουσιν εἰς ἡμᾶς τὴν καλλιέργειαν τῆς γυμναστικῆς.

Εἶμεντα "Ἐθνος" μικρὸν, ἔχομεν λοιπὸν ἀνάγκην ἀναπτύξεως ποιοτικῆς. ἀφοῦ ποσοτικῶς ὑστεροῦμεν, (ή ποιότης ἀντικαθιστᾶ τὴν ποσότητα). (Νόμος τῆς ἴστορίας τῆς φιλοσοφίας.

Ἐκατὸν χιλιάδες Μαραθωνομάχοι ἐν μιᾷ ἡμέρᾳ συνετάχθησαν, ἥδον εἰς Μαραθώνα ἐπολέμησαν καὶ ἐνίκησαν τοιακοσίους χιλιάδας Πέρσας. Ἐκ τῆς παγκοσμίου Ἱστορίας ἐπίσης μανθάνομεν, διότι ἐκεῖνα τὰ ἔθνη ἐπροόδευσαν ἐν τῇ ἔξελιξι τοῦ πολιτισμοῦ, ἀτίνα ἡσπάσθησαν τὴν γυμναστικὴν, τρέχοντες εἰς τὰς ὑψηλὰς κορυφὰς τῶν δρόμων των, ἵππεύοντες, θρηεύοντες, κ.λ.π.

Πάντα λοιπὸν ταῦτα μᾶς πείδουσι, διότι ὁ ἀνθρωπος ἔχει ἀνάγκην εὐεξίας καὶ ἀνδρώδους φρονήματος τὰ δοπιὰ ἀποκτῶνται μόνον διὰ τῆς γυμναστικῆς.

Ο Λογγὺνος ἔρωτῶν διατί δὲν ἐπάρχουσι σήμερον μεγαλοφυῖαι ἐπὶ τῆς γῆς, μετὰ διαφόρους στροφάς

καταλήγει εἰς τὸ διτι, σήμερον ή ἀνθρωπότης δέπει εἰς τὸ φιλήδονον καὶ φιλοχοήματον, τὸ διποῖον εἴναι δῶλος ἀντίθετον τῆς ἀρετῆς, ἔχουσης δῶλος διόλου ἀλτρούστικάς ἱδέας ἀλληλοβοηθείας καὶ Χριστιανισμοῦ. Ο φιλήδονος καὶ φιλοχοήματος εἶναι ἀδύνατον νὰ συντρέξῃ καὶ νὰ ἐπιβοηθήσῃ τινὰ. Η ἔλλειψις ἀρετῆς καταστρέψει τὰ ἔθνη, ἐνῷ τουναντίου ή ἀρετὴ, ή σοφία, ὁ πλοῦτος ἀναζωπυροῦσι καὶ διατηροῦσι αὐτὰ ἐν λαμπρότητι, ἀλλὰ τὸ κυριώτερον ἔξι αὐτῶν τῶν τριῶν ἀρετῶν τὰς δοπίας διφείλουσι νὰ ἔχωσι τὰ ἔθνη καὶ πᾶς ἀνθρωπος διποῖος προοδεύσῃ εἴναι βεβαίως ή ἀρετὴ. τὴν δοπίαν ὡς εἴπομεν ἀνωτέρῳ ἀπεργάζεται μόνον ή γυμναστικὴ, ητος εἶναι ἀναγκαιοτάτη καὶ ἀπαραίτητος πρόδοδον τῶν Θεον.

Η γυμναστικὴ ἀνεφάνη ἀφ' ὅτου ἐγεννήθη καὶ δ' ἀνθρωπος, διότι ή κίνησις εἶναι σύμφυτος εἰς τὸν ἀνθρώπον. ἐμελετήθη δὲ καὶ ἐσυστηματοποιήθη. Τὸ πρῶτον ὅπο τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων, οἵτινες ἐλάτευον τὴν γυμναστικὴν καὶ οὕτω βλέπομεν τοὺς μεγάλους "Ελληνας Νομοθέταις, τὸν Λυκούρογον ἐν Σπάρτῃ, καὶ τὸν Σόλωνα ἐν Ἀθήναις κ.λ.π. ὡς πρώτην μοίραν τῆς ἀναπτύξεως καὶ τοῦ πολιτισμοῦ ἔθετον πάντοτε τὴν γυμναστικὴν, Ήμοίως καὶ οἱ Κρήτες ἥγαπτησαν καὶ ἐκαλλιέργησαν ἀνέκαθεν τὴν γυμναστικὴν, τρέχοντες εἰς τὰς ὑψηλὰς κορυφὰς τῶν δρόμων των, ἵππεύοντες, θρηεύοντες, κ.λ.π.

Πάντες τέλος ὁμολόγησαν διτι, ἀνευ γυμναστικῆς εἶναι ἀδύνατον νὰ ὑπάρξῃ πολιτισμὸς καὶ τὸ ἔθνος νὰ ἀνδρωθῇ καὶ κατισχύσῃ ἐν τῇ σταδιοδομίᾳ τοῦ. Πάντα τὰ ἔθνη, ἀτίνα ἥγαπτησαν καὶ ἐκολλιέργησαν τὴν γυμναστικὴν ἐμεγαλούγησαν καὶ ἐδοξάσθησαν καὶ τὰ ἔγκαταλείψαντα τὴν γυμναστικὴν κατεστραφῆσαν.

Καὶ ἡμεῖς λοιπὸν οἱ "Ελληνες" ἃς μιμηθῶμεν τοὺς προγόνους μας καὶ ἃς ἐπιδοθῶμεν εἰς τὴν ὑπόστεραν ἔννοιαν γυμναστικὴν διὰ τῆς ἰδρύσεως ἀθλητικῶν σωματείων καὶ εἰς τὰ πλέον μικρότερα κωρία ἀναλαμβάνοντες οἱ διδάσκαλοι τὴν ἀσκησιν ταύτην.

M. ΚΑΜΠΝΟΣ

## ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Φέρεται εἰς γνῶσιν τῶν ἐνδιαφερομένων καὶ τοῦτον ἔνδιαφερούντων ὅτι ἐνοικιάζεται ή μὴ ἀπαλλοτριώθεισα Χειμερινὴ βοσκὴ τοῦ Μετοχίου Περγαδικίων Ιερᾶς Μονῆς Δοχειαρίου.

Πληρωφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ τῆς Μονῆς Ι. Αθαν. Χρ. Γεροχρίστου Πολύγυρον.

## Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΒΑΡΒΑΡΑΣ

Υπὸ τοῦ Π. Γιάπου, προέδοου τοῦ συνδέσμου γαιοκτημόνων Βαρβάρας, κατηγγέλθη ή Ἐπιτροπὴ διαχειρίσεως ἐνοικίων τῆς χειμερινῆς καὶ θερινῆς βοσκῆς διότι ἡρηνήθη ν' ἀποδώσῃ λογαριασμὸν διαφόρων κονδυλίων, ἀτίνα εἰσέπραξε ἀπὸ τοῦ ἔτους 1927 μέχρι σήμερον μὲ σκοπὸν τὴν ἐκτέλεσιν κοινοφελῶν ἔργων.

ΑΠΟ ΤΗ ΣΤΡΑΤΩΝΙΚΗ

## ΜΙΑ ΕΠΑΝΟΡΘΩΣΙΣ

Σχετικῶς μὲ δσα ἐδημοσιεύσαμε εἰς προηγούμενην μας ἀνταπόκρισιν διὰ τὰ κοινοτικά μας ζητήματα, σπεύδομεν νὰ ἀναφέσωμεν τὰς κοίσεις μας διὰ τὸ πόσωπον τοῦ νέου μας Προέδρου κ. Βασ. Χασάπη.

Ομολογοῦμεν διτι δσον ἀφορὰ τούλαχιστον τὸν κ. Προέδρον αἰχρίσεις μας ὑπῆρξαν ἐσφαλμέναι, διότι ὑμολογούμενως καὶ δὲν παρῆλθεν δίμηνον χρονικὸν διάστημα ἀπὸ τῆς ἀναλήψεως τῶν καθηκόντων του, καὶ παρ' ὅλας τὰς ἀντιδούσεις τὰς δοπίας καθηκόντων την προοδεύσην την προσέτατα καὶ μεγαλοπρεπέστατα θέλει ἔωρασθη καὶ ἐν Χαλκιδικῇ ἡ ἐκατονταετηρίς τῆς ἐθνικῆς μας παλιγγενεσίας, ὀλίγαι ημέραι μᾶς ὑπελείπονται.

Ομολογοῦμεν διτι δσον ἀφορὰ τούλαχιστον τὸν κ. Προέδρον αἰχρίσεις μας ὑπῆρξαν ἐσφαλμέναι, διότι ὑμολογούμενως καθηκόντων την προοδεύσην την προσέτατα καὶ μεγαλοπρεπέστατα θέλει ἔωρασθη καὶ ἐν Χαλκιδικῇ ἡ ἐκατονταετηρίς τῆς ἐθνικῆς μας παλιγγενεσίας, ὀλίγαι ημέραι μᾶς ὑπελείπονται.

## ΕΚΚΛΗΣΙΣ ΤΗΣ ΦΩΝΗΣ

Μέχρι τῆς ς προσεχοῦς Νοεμβρίου, ημέρας κατὰ τὴν ὑποίκιαν πανηγυρικώτατα καὶ μεγαλοπρεπέστατα θέλει ἔωρασθη καὶ ἐν Χαλκιδικῇ ἡ ἐκατονταετηρίς τῆς ἐθνικῆς μας παλιγγενεσίας, ὀλίγαι ημέραι μᾶς ὑπελείπονται.

Η «Φωνή» ἀπευθύνει θερμὴν ἔκκλησιν εἰς τὰ πατριωτικὰ αἰσθήματα πάντων τῶν Χαλκιδικέων τῶν κατεχόντων, εἴτε ἔγγραφα ίστορικῆς σημασίας διὰ τὸν τόπον μας εἴτε σχετικὰς πληρωφορίας. μεταδοθείσας αὐτῷ ἐκ παραδόσεως, ὅπως ἀποστείλωσι ταῦτα εἰς τὴν Κεντρικὴν ἐνταῦθα θα ἐπὶ τοῦ ἔωρτασμοῦ τῆς ἐκατονταετηρίδος ἐπιτροπήν, πρεδρευμένην ὑπὸ τοῦ κ. Νομάρχου.

## ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Τὴν ἐρχομένην Κυριακὴν ημέραν τοῦ Ἅγιου Δημητρίου δὲν ἐορτάζει οὔτε δέχεται ἐπισκέψεις διατοξούς Δημητρίου Γκλάβας.

## Η ΥΠΟΘΕΣΙΣ ΑΣΤΑΡΗ

Εἰς τὸ κακούργιοικεῖον τῆς πόλεως μας ἥχισε χθὲς ἐκδικαζομένη κατὰ τὸν Εὐαγγέλου Αστάρην υπόθεσις, ητος παρουσιάζει ἔξαιρετον ἐνδιαφέρον. Οὗτος τὴν 20 Μαρτίου 1930 ἐν Ἅγιῳ Χριστοφόρῳ Σερρῶν ἐφόνεισε δύο καπνομεσίτας, διότι οὕτω δὲν ἴθέλησαν νὰ ἀγοράσωσιν δλα τὰ καπνά του καὶ προσεπάθησαν νὰ τὸν ἀπατήσωσι κατὰ τὴν ζύγισίν των.

## ΚΑΤΑΣΧΕΣΙΣ ΠΟΛ. ΟΠΛΩΝ

Ο Διοικητης τοῦ ἀστ. τμίου τοῦ Σιδωνίας, πληροφορηθεὶς διτι εἰς τὸ Μετόχιον τῆς Μ. Γεργορίου ἐκούπετοντο δπλα μετέθη ἐπὶ τόπου καὶ ἐδευνήσας ἀνέψεων ἐπὶ δπλων μαλιχέρ Βουλγαρικῶν καὶ τέσσαρα γκοδᾶ ἐκ τῶν δποίων τὰ δυό βραχάνανα. καὶ ἀτίνα κατεσχέθησαν.

## ΑΤΥΧΗΜΑ ΕΡΓΑΤΟΥ

Ο ἐργάτης Λάζαρος Οίκονόμου ἐκ Σταγείρων ἐνῷ εἰργάζετο εἰς μίαν σύραγγα τῶν μεταλλείων Κασσανδρώντας ἔπεσεν ἐπ' αὐτοῦ δγκόλιθος διτι τὸν ἐτραυμάτισε σοβαρῶς.

Ζητεῖται μικρὸς ήλικίας 14-16 ἐτῶν διὰ τὸ τυπογραφεῖον τῆς Φωνῆς. Πληροφορίαι παρ' ήμιν.